

第壹家痔科醫生

洪廷梓
李淑美

洪廷梓
李淑美
洪廷梓
李淑美

民國十二年十月三

日九初年月五子甲

頁一第

報叻

二拜禮

號十月六年三十國民華中

號四十五百四千二萬一第

叻報

司公限有

LAT PAU PRESS LTD.
Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS
AND FEDERATED MALAY STATES.

Tuesday 11th June 1924

Printed and Published by **CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.**

ESTABLISHED 1880.

本報特別啟事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年十月二十日迄今已四十
四載
二、宗旨 今後宗旨注重實業教育
三、總經理 陳仁慶
四、編輯 周君南
五、發行所 星加坡哥里門街十一號
六、德律風 一千一百六十四號
民國十一年五月二十三日

本報價目列左

一、每份一仙
二、每月二元
三、三個月五元
四、六個月十元
五、十二個月十八元

本報價目列左

外埠郵費另計并無贈本埠外埠如有投函定閱本報者 請將中西文
明住址及報費一齊惠下庶不致誤不致誤

廣告白定例

登全年廣告白費分期先收倘如中途截止願領收足先此聲明以免後
訛切白費請先惠此佈

葉茶標金上頂

葉茶之美優一唯

末葉茶青上頂



次十牌金獲曾
△告廣葉茶△
此乃錫蘭所出茶葉中
最著名者也
假冒務須認明此茶
馬來聯邦曼谷及婆
各咖啡店均有出售此茶
唯一代理人星洲亞尼
八號西多羅貿易公司
一九二四年五月一號



Homogen
各藥房雜貨店均有出售
最近天然食品利摩代乳粉
澳洲奧爾本公民煉乳公司監
唯一代理人陸孟芝公司
住星洲大甲街十一號門牌
請認明免致誤購
A.H. Lukmanji & Co.
11 Malacca Street,
Singapore.

英一千九百廿四年四月十四號

NESTLE AND ANGLO-SWISS CONDENSED MILK COMPANY

者母為告啟



敬啟者本公司特在東陵律安伯第 (Amber Mansions,
Orchard Road) 設立拉克托精粉諮詢部凡關於嬰孩營之
養看護等皆於該部表演指導之該部由馬祖斯夫人
管理此外尚有極具經驗之華人看護婦多人協助其

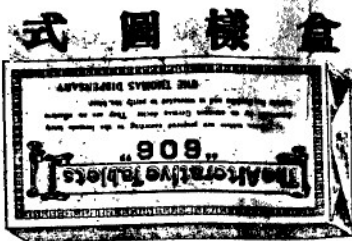
諮詢時間如下
二、上午八時至下
午十二時半
二、下午二時至下
午五時

凡依上列住址致函本部主任者本部看護婦即可至各
家住照料一切

拉克托精粉主人尼蘇魯英瑞煉乳公司謹啟

英一千九百廿四年二月二日

德國康寧藥房精製
內服六零六藥片



此大藥片乃由德國
著名醫生特將新大
藥房研究製成藥片
功能清血化毒如癩
梅毒下疳口便毒骨
痛及內外一切
瘡毒各期梅毒凡二
三期者已深入之或
多年老毒深入神經
等症皆可治癒如法
服之能斷根奏效神
速之患花柳症者幸
勿錯過
價目 每瓶壹元五
每打十五元
南洋會豐商店
代理
民國十三年一月三號

中華民國十三年六月十號 星期二 申報 第二頁 甲子年五月初九日

A. B. C.
軍海子童



每套自一元五角起至二元止
批發每打自十五元起至二十元止
上海中國內衣廠出品
運入 中南貿易公司
星加坡酒店街三十六號五層樓旅館樓下
民國十二年十一月一日

○護牙劑...無敵牌牙粉
上海家庭工業社天虛生新發明各種無敵牌牙粉係
炭酸與牙粉熱防腐等藥製成質純潔味極清
芳功能免除口臭防止蛀蝕又能杜
絕牙痛與口腔喉管發炎諸症之發
生誠一種最優美之護牙劑也各大藥
店均有發售請諸君購試之
南洋總代理中華商店啓
星加坡水仙門十三號
民國十三年三月一日

評論

精神文明與物質文明 (續前)

頃者印度時哲太戈爾航海東來。國人倒屣爭迎。氏
力標性心主義。以爲救世之方。對於歐美之物質文
明。深致不滿。謂物質文明是破壞底。欲底。戰
爭底。極其弊害。將不使人欲橫流。大道滅絕不止
。惟有精神文明。足以振聵發聵。出斯民於水火而
登之於衽席之上。氏又致慨於印度恒河岸畔之風景
。近世物質文明消磨殆盡。大有吾生也晚。恨不
身逢唐虞夏商之治之意。嗚呼。暮鼓晨鐘。大足發
人猛省也。記者對於太戈爾之思想。道學問文章。
傾仰已久。何敢爲之一貶辭。惟恐吾國一般青年
。以景仰太氏之深。致趨於好高務遠。空談哲理
之一途。而對於致用之學。則藉口於物質文明之不
足致意。反掉首勿顧。則則將愈趨。民將愈貧。亡
國滅種之禍。不旋踵而至。願用以爲鑑。按性心惟
物派之爭論。源始甚古。非自今日始也。各有其獨
到之處。各有其救世之方。亦各有其流弊之所至。

本館專電

九日下午十時自上海發

曹錕與北閣。不待國會之通過。
遽將德債發票台同簽字公佈。且
已取得一千萬元。作爲軍費之用
。兩院議員。皆極憤慨。已提出
嚴厲之彈劾案。
浙江各界。羣請當局。限其離浙

盧永祥已電阻賊軍之前進。
孫傳芳周蔭人聯名致電浙盧。不
得收容賊軍。致爲閩禍。
廈大風潮。無解決希望。全體學
生。將即離夜。
何成濬已於七號抵廣州。
陳炯明親在惠州。指揮反攻。
盛傳孫陳調和。進行極順。太子
派主張最力。
大本營令虎門海軍。嚴防李準之
侵入。

本坡要聞

上星期六日總商會請各商
團討論樹膠問題之詳情

附周獻瑞君之報告 (三)

▲英荷二屬之樹膠出口(均指西曆)
一、一九二一年馬來
半島之樹膠出口
現將樹膠者
尙未割膠者
二、一九二二年爪哇樹膠出口
其中已割膠者
三、一九二三年荷屬樹膠出口
其中已割膠者
▲荷屬樹膠之輸出概況
年 別
一九一七 四五一七三
其中土人佔 三五〇〇
一九二二 一〇三、四五八
其中土人佔 二五、〇〇〇
一九二三 一三九、七四六
其中土人佔 五三、〇〇〇
觀上表可知一九二二年中荷屬樹膠出口總額
。共計七萬八千四百五十八噸。一九二三年中計
八萬六千七百四十六噸。比較。則一九二三年中歐
人膠園之輸出總額。實增加八千二百八十八噸。至
此二年中土人膠園輸出總額之比較。則一九二三年
中實增加二萬八千噸。致三年前荷屬土人膠園之輸
出狀況。則一九一九年時。因膠價大漲。其輸出總
額。曾由五千噸。增至一萬三千噸。一九二〇年時
。忽降落至一萬噸。一九二一年時。則低落至六千

噸矣。此亦可見荷屬樹膠家所蒙英屬限制計劃利益
之鉅也。
▲限制計劃即取銷之理由
一、據當局之報告。施行限制計劃第一年中。馬來
之樹膠輸出總額。共減少二萬八千五百九十九噸。
而價值則增加八千四百零二萬零三百六十一元。
按依據(世界各國人所有樹膠廠)之預算。而將
此增加之八千萬元贏利分配。則可知其流入於歐
美樹膠家之手者。約爲四千萬元。流入馬來半島
中歐亞上級種植家之手者。約爲三千萬元。而流
入馬來半島中下級種植家之手者。則不過一千
萬元。此一千萬之增加額。當僅能彌補小園主
之損失。而於一連之工商業。未見有若何間接之
裨益。故各處店舖。因近受膠業衰敗之影響。其
中倒閉者。達三分之一以上。是可知英屬之施行
限制計劃。於馬來半島之經濟界。並無確切之補
益。而反阻害其他工商業之進行也。此樹膠限制
計劃應即取銷者一。
二、致荷屬於一九二二年英屬最初施行限制計劃時
。其生產總額。不過八萬噸。以每擔三十元計算
。則其收入總額。當共四千萬元。近則其生產總
額。已共達十六萬噸。以每擔六十元計算。則其
收入總額。當增至一萬六千萬元。若今後再不能
與英屬相合作。一任其日夜盡量生產。則其獲利
之鉅。當至不可以數字核計。而膠業亦當可日益
發展。而後。則馬來在膠業界中領袖之地位
。將被其擯奪而去。反客爲主。直指顧事耳。
此樹膠限制計劃應即取銷者二。
三、馬來。膠價。於未行限制以前。僅七八辨士。施
行限制計劃以後。雖曾增至一先令六辨士。最近
已降至十辨士。是本年之價格總額。當無復有八
千萬元增加之望矣。此樹膠限制計劃應即取銷者
三。
四、限制計劃取銷後。膠價或將更落。然經營節儉
者。自可生存。反是則當歸於自然淘汰。是最終
當仍可入於自然限制之一途。又因膠價低廉。用
途自可日增。數年後。膠業或復可達於供求相應
。或更漸因以轉入於求過於供之現象乎。此樹
膠限制計劃應即取銷者四。
◎工部局取消食物小販之提
議
△衛生局之報告...
△此舉對於各小販之生計極巨同
僑各公共團體其速起研究...

街衢。雖社會對於此舉之反對者必衆。然絕不可不必顧及。因是類小販。實應使其返於店舖中營業也。本司長擬於本年第三季中。將食物小販之數。更行核減百分之廿五。此事可即依下法行之。即由本局宣佈。凡各特許小販存在之街衢。其牌照僅以日間或夜間之一種爲限。不得發給日夜二者之牌照。且可將其街衢。宣佈不許小販之存在。第若將某處牌照取消。則於其發給牌照區域附近之購買食物問題。應爲討論。

本局應於本年內。通告各存留之固定擺攤之食物小販。至一九二六年時。不再發給牌照。而其存留之擺攤。須令其撤銷。至現時准許售賣食物之小販。關於其清潔等項。尤須令其特別注意。此外各擺攤稅額。亦須大爲增重。

本局之意。有各食物小販。知當局將予以嚴厲之取締。則必將另覓適當之地址營業。此雖於平昔之小販或有不便。然實無可如何者也。至小販之第二類。即小販之携負籃筐售賣熟食者。則應早日使其歸於店舖中。而可休巴魯或公共場所等處。於城市中。善爲劃分一定之區域。准其售賣。使購買之主顧。不致飽受煩擾。而感不便也。若某區域中實急須一飲食店之設立。則即可允其設立。以應社會之要求。

至公共場所之設立。應以實爲貧苦之小販爲限。欲期此種計畫之進行有效。則可規訂不准設立大規模之擺攤。使其無鋪攤之利可獲。則將趨於此等擺攤中售賣。且可規訂於公共場所售賣食物者。不准帶金。以示獎勵。

此外尚有一種遊行小販。應取締者。則爲水小販。其所用之器具與製造之方法等。皆非新式。且極危險。此類營業。應由一種小店或其他合於衛生店舖中設立一種特別擺攤行之。否則。即在巴魯中售賣亦可。

新嘉坡中外合組排球比賽之結果

△加入比賽者共九團體分爲兩大隊
△第一隊比賽六次。第二隊比賽八次
△獲勝者第一二隊均爲華僑中學校
△獎品兩隊各獲不實命字星章一大面

新嘉坡中外學校暨社團合組之排球比賽。由青年會籌其成。計加入比賽者有和武體育會。工商補習學校。養正學校。基督教青年會。禮佛學校。聖安得魯學校。維多利亞學校。華僑中學等共九團體。前後比賽。共十四次。各團體選手每次到場。均異常奮勇。精神活潑。計其比賽結果。第一隊比賽六次。華僑中學勝六次。平均分數十二分。第二隊比賽八次。華僑中學勝八次。平均分數十六分。由該會預備獎券。於六月六號下午在聖安得魯學校舉行運動一次。即將獎品發給云云。

昨晚之球賽情形

△星洲硬球俱樂部足球隊...

(防稿)昨日下午五點。星洲硬球俱樂部之足球隊。曾在工部局前之大草場上。與雪蘭莪足球隊比賽。當時場上各界之前往參觀者。人山人海。頗極一時之盛。惟依當時之比賽情形。若無甚可觀。大出人意料之外。故于上半時中。兩隊均無勝負。及下半時開賽之後。兩隊隊員則似較爲活動。而尤以硬球俱樂部之隊員爲優。以球不時轉轉於雪蘭莪隊之防線內也。當至賽前十五分鐘時。星洲球隊隊員。更爲盡力進攻。曾有數次。幾將其球踢入敵隊之防線之內。幸雪蘭莪隊之守門員。技藝優絕。屢將侵入之球。踢出界外。否則則是大比之賽。雪蘭莪隊必受重創而歸矣。後星洲球隊隊員。併力進攻。不稍退讓。卒于最後五分鐘。當敵隊隊員。戰得心忙意亂之際。踢入一球于敵隊防線之內。星洲球隊。乃以此得勝一球云。

球賽展期

△改定於十二號舉行

星洲硬球俱樂部足球隊。原定於明日下午五點。與星洲俱樂部混雜人組之足球隊比賽。但因他故。已由兩方議決。展期於次日即十二號星期四下午在原定地點舉行云。

撞爛鐵欄

昨日上午十點左右。有滿載鐵器之摩托貨車一輛。由魯賓路經過。及駛至該路之街市側時。該車車夫不知如何失慎。竟將其車撞於該街市之鐵欄上。將鐵欄撞爛約十二尺之長云。

本年五月三十一日前一星期中之本坡僑民死亡報告

頃接本坡工部局衛生司關於本年五月三十一日前一星期中之本坡僑民死亡報告云。死亡總數爲一百九十二人。死亡率爲二五。九四。前星期爲三〇。六七。去年同期中則爲三〇。二二。死亡者之國籍。則混雜人一人。華人一百五十三人。馬來人二十九人。印度人八人。其他國籍一人。死亡之原因。則因脚氣症者十二人。癆瘵症者二十七人。馬來熱症者二十一。肺炎症者二十五人。抽動症者十三人。赤痢症者十五人。痘症者一人。內傷與症者一人。其餘居本坡未及三個月即死亡者六人。將此數除外。本星期中之死亡率。實爲每千人中之二五。一三。又嬰兒之死亡率。本星期中爲每千人中之九八。四。前星期中爲二一七。〇。去年同期中則爲二二五。六云云。

今日之樹膠行情

本日(六月十日)早後兩商會樹膠公會之樹膠行情報告。本坡標準白乳膠之價格。買主方面爲三角五占。又二分之一。賣主方面爲三角五占及四分之三。六個月之期貨。買主方面爲三角五占及二分之一。賣主方面爲三角六占。七月九月之期貨。買主方面爲三角六占及二分之一。賣主方面爲三角七占。十月十二月之期貨。買主方面爲三角七占及四分之三。賣主方面爲三角八占。倫敦之標準白乳膠之價格。買主方面則爲一先令〇二分之一便士。市況靜寂云。

旅德醫學博士一封書

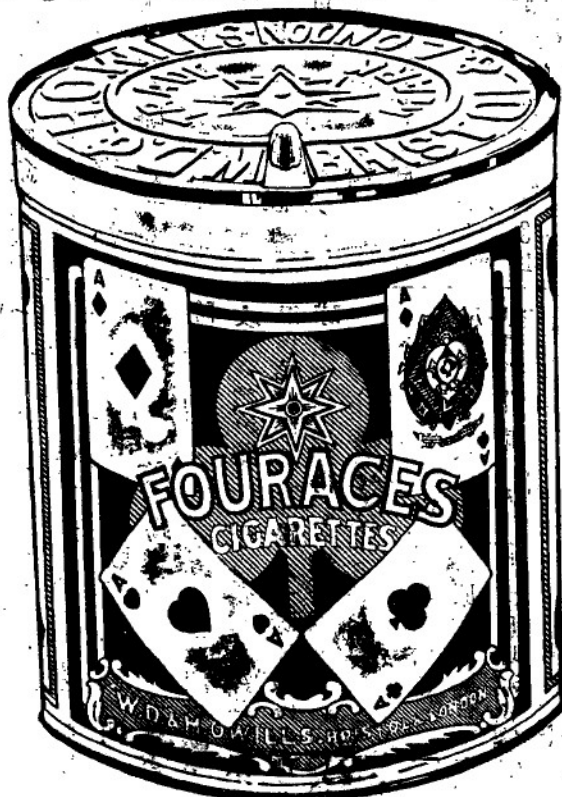
宗經柏強。昔年曾畢業於上海南洋醫學院。并在院供職有年。後由有國政府選派出席遠東熱病研究會。留星約匝月。事竣隨赴德遊學。頃接其由德來書。中述彼邦風景及馬克醫學各事頗詳。甚有轉述之價值。爰將原書介紹僑衆。想關心留德情形及曾與柏強有一面之雅者。當以先睹爲快也。乘谷欣騰(上舉)姪去歲由叻乘輪來歐。十一月七號抵意大利。八號抵瑞士。留一日。雪山大湖風景。極佳。九號抵德。德境風景。南德首都。奧術著名。與柏林同爲德國之最有名者。時值此間革命。與柏林政府相抗。秩序安好。非如吾國之紛擾。亦不若報載之言之甚也。此時馬克大跌。早晚之價大賤。早晨一元美金所換者。晚上僅值其半。而物價則增高一半。所以雖到德之日。馬克雖賤。而物價則極高。實出乎意料也。至今馬克已出。制定美金一元。合四個二只。一切物價皆以美金爲單位。(金馬克一枚。可換一兆紙馬克。數目雖大。不過一紙而已。)自是金融界之紛擾。告一結束。是時革命首領被獲。政治革命。亦告一結束矣。今而後百物。皆欲回舊觀。生活程度。因之大增。德人出入皆命馬克。尙不知如何。吾輩僑之外國人。則感大費。現僅就日用而言。每月費用。至少須中金五十元以上。學費更貴。衣服等更貴。平常的每餐中德銀七八十元以上。延到德五。月半。僅食住費。已超出千元。來日方長。未知何似。德境近日金融秩序。酒館戲場。人滿爲患。影戲每大須二三元。中國金。人戲五六元。德人視小焉者矣。又當此春秋佳日。往各處或名勝旅行。每行百數十元。中等人等。視爲常事。

通告黃君德立遺產之債權人

通告者黃君德立即前居叻立街三十三號而於一九二一年三月六號逝世者之遺產業由當局於本年四月四號正式交予黃君母陳氏陳氏之代理人陳娘娘君收管此後凡有債權人等凡對於黃君遺產有債權者請於本年七月四號前于下之狀師處查驗黃君遺產之受託人陳娘娘君于上述時日中。黃君遺產於收有要求之債權人中散量分配但若干期債權人之公債。黃君仍未到者核實則債權人受託人不應。有。効更不能將已分派之遺產行給派。知照。幸。佈。一九二四年六月七號。星洲萊佛地四號。

FOUR ACES CIGARETTES

烟香牌點四



四點牌香烟乃用美國最靚之禾
 貞尼亞金黃烟葉在英國製造氣
 香時確值金錢之價值各處均有
 出售每罐五十支四角半

星洲檳城吉隆坡
 英美烟草有限公司謹佈

在英國註冊

英一千九百廿四年六月六號

Importers
 British American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
 (Incorporated in England)

SINGAPORE.

Penang

Kuala Lumpur

Washes Without Shrinking

治士哥

片規

保不縮水



洗綢絨布

(買假防提廉價精實造製行規洋之名著最界)

(司公限有得實真理代府州四及檳城)

司公限有治士哥

WILLIAM GOSSAGE & SONS LIMITED.
(Incorporated in England.)

(號五十五牌門律申敏羅坡嘉新)

55, Robinson Road,

SINGAPORE.

Agents, Penang & F.M.S.:-

Boustead & Co. Limited.



一、易以剃面 不遇將基
 列刀片入基列剃刀而
 體復以視抹面便可剃
 面矣
 二、安樂自然 基列刀片
 鋒利非常環球無其匹是
 以剃面之後細毛無不
 不一刺淨使爾滿面春
 春涼爽無比矣
 三、剃面平安 基列剃刀
 能保護爾面不受任何損
 傷而無受傳染病之虞
 四、剃面經濟 基列刀片
 所值無幾且每一刀片可
 用數次之多
 有此四大利益之剃刀諸君
 何不購用而享此剃面之安
 樂乎
 英一千九百廿四年三月十
 五號

○購用基列剃
 刀之四大利
 益

Gillette Safety Razor Co. Boston U. S. A.
 Representatives: Muller & Phipps (Malaya) Ltd.
 Singapore.

權利回授

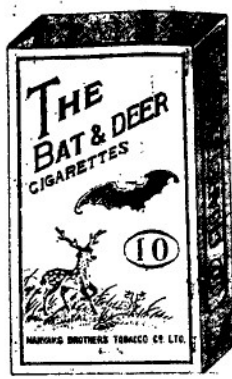
本公司所採辦之煙葉均係法國名廠所製其煙味清香且能提神醒腦誠為煙中上品也



香烟 四喜 枝庄 五十



香烟 百雀 枝庄 五十

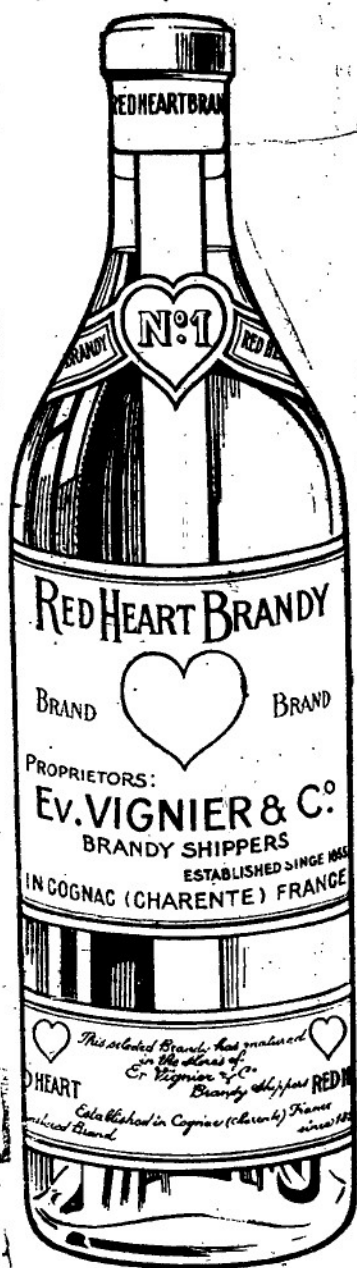


香烟 鹿標 包庄 十枝

NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China)
SINGAPORE
中國南洋兄弟烟草有限公司廣告

RED HEART BRANDY No. 1.

酒池蘭萬牌心紅



正庄法國萬蘭池酒務須購
心牌萬蘭池酒紅心牌萬蘭池酒是為市上所
售各種萬蘭池酒中之最優上者一次嘗試便永為伴侶矣

一九二四年四月七號

紅心萬蘭池酒可於下列商店購買
大坡大馬路錦昌號
水仙門新永泰號
大坡大馬路振源興號

啟謹司公巷西人理代一惟羅暹及府州七
SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.
SYME & CO.
SINGAPORE.

MEUKOW BRANDY



Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in Singapore)
Sole Agents.

星洲唯一代理人牙直利有限公司謹啓

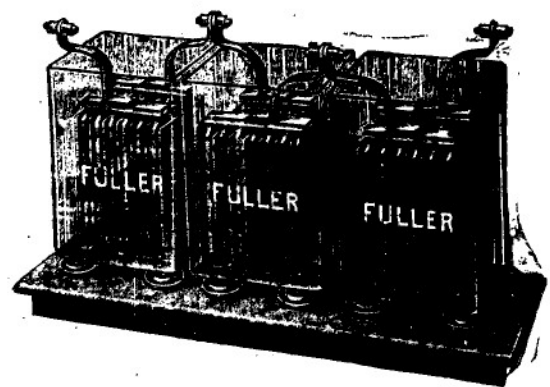
英一千九百二十三年七月二日

三星 五星 三種各處均有代售惠顧商翁注意可也

本公司所採辦之接花標萬蘭池酒乃市中最著名最上等之酒貨分 一星

△ 接花標萬蘭池酒 ▽

告廣池電蓄的氏拉夫



此蓄電池極合私家電燈電力總局汽車開機帆船
電燈燈光發火德律風及無線電等用

民國十二年五月八日

唯一代理人轄登堡拉沙露父子有限公司啟

本公司可將各式全套
電池交付并代監理安
置妥當

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the S.S.)
SINGAPORE S.S.

●孫寶琦程克出席參議院

(11)

▲大理院院長案孫寶琦認錯

▲又實問警捐及醫官問題

附國務院秘書廳致參議院秘書廳公函如下：國務才
秘書廳公函第一百六十五號。逕啟者。本月廿一日
准步軍統領衙門京師警察廳函開。案據右翼統帶內
右四區警察署偵緝隊報稱。本日下午三時餘。官門
口之三條胡同七號黑龍江眾議院議員田英峰宅有匪
二人。都以同鄉名義。入喝借錢。適田議員出外。
該匪隨入內室。向僕人索錢未遂。即持槍行兇。將
田議員之太年十六歲。登時擊斃。並傷及田議員之
妻僕人宮姓。(按係姓傅)亦被擊傷甚重。是時該區
巡邏長警及保安隊兵。聞有槍聲趕至。該匪等即將

●直派軍閥之離合談

照各等因。准此。查此案發生之日。本院聞信後。以事關重大。立即派員前往勘查慰問。據報內務總長步軍統領警察總監均親往察驗情形。玆准前因。除分咨眾議院秘書廳外。相應函達貴廳查照。此致參議院秘書廳。中華民國十三年五月廿三日。

(完)

北京通信。直隸內部之裂痕。自今言之。殆爲肯定之事實。吳齊馮之辭說。固已爲京中當局所否認。然各軍閥間之不一致。及田仲展權力發生之暗潮。則時時有之。且時以幹不了爲要挾。曹觀此情勢。牢騷殊甚。曾有一兩次個人自言。我也不幹。回保定去。讓他們去鬧。據某要人談。則近來內閣之傾軋。較前和緩。曹於孫之感情。亦較前稍好。以爲多一事不如少一事。亦因各有力者間之互調。爲中央不必再事紛擾之覺悟。今以最近各鎮督閥之間題言之。

●中暹訂約派使問題

。而供詞多所牽涉。連及貴冑式之某軍人。王以此益不自安。外傳將徑以參謀長政務廳長代行。而自行請假。雖未見事實。而天津方面。迄未斷言無聞。從可知也。

馮玉祥之所謂辭。固非真意。然彼於餉於地盤。皆所注意。頃聞陸鍾與馮譚。謂交通方面所擔任之事。事處經費。津浦路已不能照撥。可否由崇關方面多出五萬。補助公府。馮則謂我之餉。月須三十二萬。現可靠者尙不足廿萬。仍須請陸軍總長設法。則餉項之爭。可概見也。至於辦國日之面辭。如曹以耳聾支開。嗣以發餉敷衍。而馮之意終未能滿。彼以西北邊防督辦之名義。久欲于三區擴充地盤。月餘以前。張之江之繼選都統。進行甚力。而馮福祥既求得洛方之維持。又自晤王毓芝。舉去年選督時之舊事。發公司股東之論。便政府不敢動搖之。近見查辦案提出國會。知謀已者心仍未死。故久滯都門。自謀固位。而王懷慶以統屬上關係。亦爲之援。洛吳既對馬維持。自然對馮之擴張勢力。不肯爲助。故吳馮之間。亦未能相合一致。而馮之期望。終不免也。

至于曹之左右。固多爲各有力者所不滿。吳佩孚對王毓芝對陸對李。皆有種種窺視之事實。傳于外間。馮見曹時。亦曾有一次對于左右之句。肆其攻擊。爲屬垣之耳竊聽得之。王承斌則亦于王于李。不甚契合者。則曹側與各方之裂痕。尤形顯著矣。

○端蒙分校第十二次報告捐
款數目

訂約派使。陸氏已於日前來京。向政府陳述。並將經過情形。分呈國務院外交部。請求迅速訂約派使。以重保護華僑。外交當局刻上正計議之中。茲錄陸氏原呈如下。(案按暹羅屬國華僑陳子權邢福全韓家標等五十餘人到署呈稱。竊吾等僑居暹羅。商業者。不下百數十萬人。久歷有年。財產甚巨。無如自前清至今。應與該國訂約保護華僑條件。迄未議行。致使視中國爲無約國。凡我華僑不但久受欺凌。苛收虐待。生命財產。危險異常。加以粵海一帶。海盜橫行。往往逃至暹羅。即不能引渡。似於國體亦屬缺憾。前於民國五年。曾公呈廣東省署。請咨部核辦理。已蒙批准。旋因廣東政變。竟不果行。迨軍政府時。曾派員往訂。卒以未有回書。及無駐在該國之別。公使介紹。至爲遲滯所拒。現在海外華僑。引領成約。至爲迫切。伏乞據情呈請外交部迅速施行。華僑幸甚。中祿幸甚等情。據此。查該暹僑民。在該國經營務商業。人數約百萬。尤以現島之人爲多。積存在暹羅財產。亦以現人爲鉅。惟我國既無約足以保護。且有任彼爲所欲爲。孟飛昔曾親歷其國。親知蔑視華人之事。現據所呈各節。委屬實情。理合代爲請命。呈請辦理。併准迅速施行。毋任待命之至)。

同濟醫院鳴謝廣告

兩興發捐銀三百元	兩順利捐銀二百元
源德昌捐銀三百元	信棧號捐銀一百元
振發號捐銀三百元	同利豐捐銀一百元
集豐號捐銀三百元	沈萬順捐銀一百元
德昌號共捐銀四百元	公和成捐銀一百元
和益公司捐銀二百元	萬順隆捐銀一百元
正成號捐銀一百元	慶順隆捐銀一百元
	俊記號捐銀一百元

計十五條共銀二千八百元

連上合銀二萬四千八百八十元

▲附改正 第十一次募捐報告中（公同成捐銀一百元）條之（成）字誤爲（盛）字（陳源成號捐銀一百元）條之（成）字誤爲（盛）字因亟更正

民國十三年六月十日

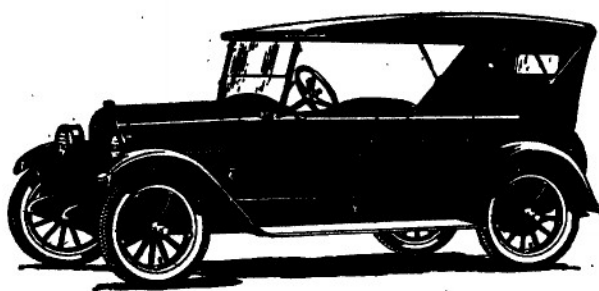
本醫院蒙太古南記交到潮商各善士捐助藥費銀一
廿九員正用特登報誌謝

民國十三年六月十日

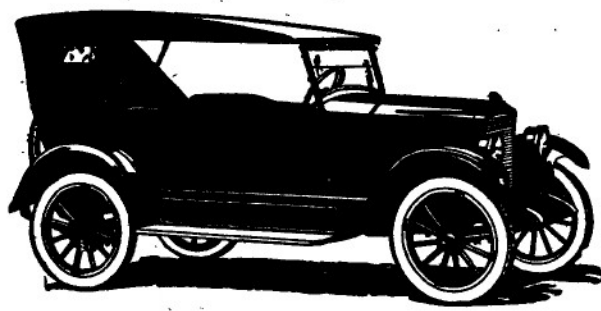
星架坡同濟醫院啟

廣告車托摩

車托摩蘭都



車托摩比露



茲有人焉曾為人製造摩托車至二百萬架之鉅然
後遂自造一車以為已用該車之成績不問可知矣
都蘭及露比之建造乃由此而來蓋都蘭氏 W.C. Durant

摩托卡製造專家曾用他二十五年之經驗而造此
二車也諸君如欲查驗該車之結構者敬祈移玉至
下列地點無不格外歡迎

坡隆吉
T. Hope & Co

司公托摩合聯洲星
Federated Motors, Singapore.

保怡 城檳
Georgetown Motors.

號十月六年四廿百九千一英

諸君何故坐視

▲若不速自拔於痛苦中

不幸而患皮膚病之諸君呀 你們為
何使自己常處於患皮膚病之痛苦
中際此苦痛最深之時你們可買一
瓶治皮膚病之聖藥來 克服那最難
治的皮膚病病魔 你們切勿再咬緊
了牙關來忍受那極大之痛苦及坐
視那使人可厭的皮膚病而不起自救
以致夜間輾轉牀褥半夜不得成寐
趕快到左列之藥房中隨便那家去買
一瓶字年到老藥膏來自救吧
請即購一瓶試之最後一句可說有百
利而無一弊左列之中國藥材店均
有出售

- 一治皮膚癢 一治頭癢 一治火傷燙傷 一治疥瘡 一治濕疹 一治花柳毒 一治小兒疳積 一治婦女經閉 一治產後血暈 一治跌打損傷 一治無名腫毒 一治一切瘡毒

切苦痛及使人可厭的皮膚病
的皮膚病斷根滋治一切皮膚
傷口火傷湯傷等等的聖藥
一噴能與字年到老藥膏並駕齊驅
他來醫治從來沒有不見效的有那
勝數使醫生對之無從措手的皮膚病
都已經給此項神祕之藥醫好了可
列各症以字年到老藥膏治之其效
如神
諸君呀！你們必須認明這祇可買一
字年到老藥膏切勿購那無價值的
代替品偽藥外觀雖美實際上毫無
效力啦字年到老藥膏之價格便宜得
很每瓶祇需五角四占特此廣告
▲發售藥行
萬安和 萬安和 萬安和 萬安和 萬安和
保安堂 萬山棧 仁安棧 公興堂 張春和
萬春堂 長春堂 燕安和 裕安堂 萬生堂
大和堂 萬春棧
新嘉坡源順街第二百四十號
門牌總代理處福發公司啟
民國十二年八月八日

SURINA THEATRE

影那靈蘇



力戰羣雄

本星期六下午四點至六點
加演日戲券價折半
本院謹啟

Gaiety Picture Palace

戲影電池牙前廟公師太路菓芒

鑽石相思記 第七八卷
哈哈笑 二幕
他知明事 六幕
誰之錯 五幕
小坡芒菓路牙池電影院謹啟
英一千九百廿三年二月一號

南洋工商補習學校十二年

五月份進支報告

(收入)
(一)月捐四百廿二元 (二)學費四百九十三元
(三)宿費廿一元 (四)特別捐一百九十一元一角九
分 (五)校務委員會計處來銀一百七十一元五角五分
(六)對前月結存華商銀行來銀三千一百七十三元三角三分
(七)對前月結存華商銀行來銀三千一百七十三元三角三分
三項共收銀三千五百四十二元八角八分
兩段共收銀四千六百七十
元〇〇七占

(支出)

一校租十三元四月份 二儀器三元七角半
三雜費十七元二角 四教授用品七角三分
五廣生費一十元 六印刷費九元
七醫藥費三元八角半 八水火費六十元一角
九特別費一十元 十保險費十五元二角
十一利息一元 十二報費九元
十三校長教職員束金十元 十四校丁薪金伙食三
十二元七角 十五校丁薪金伙食三十二元七角
十六校務委員會計處去銀一千一百零四元零八占
十七對前月結存華商銀行去銀三千一百七十三元三角三分
十八對前月結存華商銀行去銀三千一百七十三元三角三分
四條共支去銀三千五百六十五元九角九占

兩段共支去銀四千六百七十

元〇〇七占

附將本月份收到月捐芳名
列左 (恕不稱呼)

(一)蒙交五月份者

承日興十五元 仙丹公司 頭克明 錦茂棧 林和昌
以上各十元 南春公司 協泰昌 泉益 源順豐 蔡漢光 長成棧
信誠 聯盛 永茂 順登源 萬興利 恒利棧 振成豐
李俊承 萬祥美 寶興 林秉豐 泉洲公司 福順美
瑞子師 以上各五元 蔡多華四元
莊其良 李道澤 信孚公司 源春 綿和 李鐵民
和振火鋸 萬茂 振興 萬保 以上各三元
張松標 陳其位 同協成 萬瑞福 洪可堪 合福源
曾幾生 謝榮桂 永興 王祝成 源順 和康號
和通 許源成 錦盛 源順 順石學 車利號
陳啟道 希榮公司 胡榮發 陳祥水 永裕興 佳裕興
源成興 源豐興 鍾伯團 益隆 李裕源 廣源莊
黃卓祥 協振成 黃源發 鼎豐 徐清輝 安即棧
黃卓善 謝仲舜 泗川商行 禮泉合記 昌發 葉
有添 林穆 錦興茂 以上各二元
陳蘇兄弟公司 曾發立 許為義 王媽福 蔡瑞文
黃振和 永泰 童子遠 李寶邦 梁聯傳 甘桂林
寶和興 劉金塔 陳亞為 以上各一元
(二)蒙交三月份及預交者
黃淵源交三月份十元 順順興 萬興利 黃典興
蔣慶庭 泉洲公司 福順美 以上交四月份各五元
葉多華交三月份十元 綿和交三月份六元 陳文玉
信孚公司 振和火鋸 黃永清 振源 以上交四月
份各三元 李裕源交元月至四月份八元 錦興茂
胡榮發 泗川商行 以交三月份各四元 金福照
交三月份四元 洪松茂交三月份四元 金福照
金福源 曾幾生 粘著海 源順豐 陳啟道 鍾怡昌
盈豐 鼎豐 高天明 楊嘉豐 以上交四月份各
二元 何善擇交三月份二元 杜冠三交三月份至七
月份五元 蔡瑞文交二月份至四月份四元 永泰
文章 楊文盛 何桂標 以上交四月份各一元 鍾先
進交三月份一元 謝尚賢交十二月元月份二元
共銀四百廿二元

謹將本月份收到特別捐芳

名列左
王加祿先生一百元 新合源寶行十元 本校學生捐
購儀器銀八十一元一角九占
共銀一百九十一元一角九占
附啟 本校圖書館承校友
里楚日君贈四季寒暑儀 三球儀各一具 西朔幻燈
片一組 李聯星二君 贈地球儀一具 上下古今談
一冊 百利小叢書廿四本 林竹軒君贈學燈 晨報
副錄 創設週刊等五十七本 創設週刊一份 學要
什誌全年一份 林金吉君贈什誌叢書五十四本 附
此鳴謝
中華民國十三年六月四日 南洋工商補習學校啟

亦易商量



怡盛隆號廣告



吾輩服清導也

友之軍陸及軍海於對

草麻士紅色清導丸最爲相宜係平肝及順胃之聖藥也能使內腑清潔身體爽適絕無肚腹絞痛之虞且能助胃消化可利膽汁凡飲食不化肝火上升疾病頭痛或痔瘡痛苦等患均可治其病源也方謙馬廠第二十六師參謀處宣爲堂君來函云鄙人夏間染患大便秘結之症曾服猛烈藥劑服之頗覺暢適詎意數日後便秘結如故遂購貴藥局紅色清導丸一瓶如法服用甫經及半漸覺氣爽神舒迨將該藥服用罄盡不但大便有序且至今並無便秘之虞書此鳴謝以告同病紅色清導丸對于婦女及老年男子功力相同凡經售西藥者均有出售或直向星架坡草麻士醫生藥局函購一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內



廣祥生 八兩庄一百 四十包箱每
沽銀三十元
癸亥年十一月初十日 本號電話一九二

癸亥年十一月初十日

南洋總發行所發行公司啓

SHUN HANG TOBACCO CO.

SINGAPORE



八兩庄 每箱一百四
十包 沽銀二
二兩庄 每百六
十包 沽銀三十四元



八兩庄 每箱一百四
十包 沽銀五十七元
二兩庄 每箱五百六
十包 沽銀五十九元

廣恒紅煙創辦已六十餘年承祖傳秘製配合宜得
辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷
胞輩許稱為市上之冠而亦國貨之特出者也 如蒙惠
顧格外歡迎

JULES ROBIN & CO.
 萬 安 池 酒

酒

COGNAC

哥 匿

CHARENTE. (FRANCE.)

● 法 蘭 西

O. P.

AND

PURE GRAPE BRANDIES.

正 葡 萄 萬 安 池

FINEST PROCURABLE.

池 安 萬 等 上

SOLE AGENTS, S.S. F.M.S AND SUMATRA.

SOLE AGENTS, S.S. F.M.S. AND SUMATRA 唯一代理人
七 州 府 及 蘇 門 搭 臘

BOUSTEAD & CO., LTD.

INCORPORATED IN F.M.S.)

莫東駿 錦安公司

實
牛車水振源興

永泰新

二馬路乾元號

大馬路
永康

中興號

十八號 振源號

五代天宮新榮成

實叻分館處

及其餘大酒店

英一千九百廿

三年十月十二



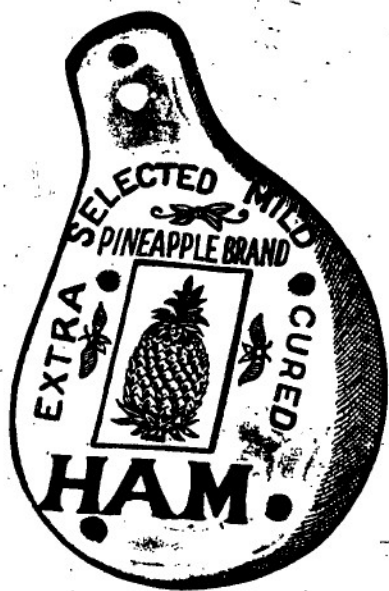
▲波蘿嚙之火腿

此種最上等火腿

由澳洲製造價廉物美

美存貨極多各雜貨

店皆有出售



唯一代理人

冰藏有限公司

英一千九百廿三年

五月廿日

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents, SINGAPORE COLD STORAGE Co., Ltd. Singapore.

◆碧嘉地里藍罐香煙廣告

△用禾金尼亞煙葉製造

碧嘉地里香煙質美味醇用人手捲造烟色劃一週年如一經試嘗便知其烟味之香醇烟色之黃潤裝璜之美雅矣本製造人敢担保其物質全無毒壞之虞

零沽 每角七枝 每枝占半

亞力山達煙捲有限公司謹啓 英一千九百廿四年二月一號

PICCADILLY VIRGINIA CIGARETTES



Piccadilly Cigarettes have a character essentially individual. The fact that each cigarette is made by hand ensures a quality that is uniform year in and year out. Every tin you buy, every Piccadilly cigarette you smoke, every draw you take, will prove to you beyond all doubt that no finer cigarettes can be obtained. The makers guarantee them to remain in perfect condition.

Guaranteed by the Makers: ALEXANDER BOGUSLAVSKY, LTD., 55, PICCADILLY, LONDON, ENGLAND.

▷ 效神之煙戒丹卦八標虎意注 ◁



虎標 八卦丹 治法

某甲嗜鴉片一日正在煉丹之際撞着某乙告訴道鴉片是一種毒藥君何娛樂於此某甲云我從前放蕩日夜不思歸家妻常怨惡自吃鴉片後心好安靜每數月不出戶庭夫婦之間實似友若加吃鴉片數日夜間枕席感愜愈覺熱烈乃人生極樂之事某乙道君言差矣

提神止渴 開胃健脾 四時感冒 余痰降氣 胸膈飽悶 食積不化 舟車暈昏 水土不服 功用宏遠 難以盡述 內標詳載 一閱便知

鴉片之害最足耗精敗神倘終此不戒將來百事坐廢勢不至蕩產傾家賣妻子不樂何可久哉某甲聽之如醉初醒如夢初覺惟恐烟毒已深難以戒斷急求計某乙某乙道是不難現有永安堂虎標八卦丹乃戒煙良藥一聖藥君請購備每於煙癮前含服一二角保不發癮久之包你戒煙且能使身體強健返老還童某甲依言購服果然獲效始信乙言不謬云 中英荷法暹羅批發處實叻門牌一百十四號仲光永安堂大藥房分行主人胡文豹謹識



請嘗菓子露

茲有菓子露多種以便採辦

諸君賜顧格外歡迎 玫瑰花

露 楊梅果露 覆盆子露

櫻桃露 克廉露



日一月十年式十國民

Fraser & Neave Ltd. SINGAPORE.

專載

全國運動會大會開會紀

第一日 (漢口通信)

五月廿二日晨九時半。全國運動會大會。正式開幕於武昌之體育場。午前開會情形。已見各報。茲再將詳情報告如下。當未開會以前。有北京航空派來之飛機一架。在場盤旋數週。且散發五彩紙印就之祝詞及秩序單等。全場觀衆見之。掌聲雷動。時到場來賓。已達三萬餘人。各校學生皆整隊入場。軍樂揚揚。歡聲四起。一種肅而勇壯之氣。令人起敬。其開會秩序。(一)文華大學軍樂隊。奏國樂升旗。(二)全體童子軍。三呼中華民國運動會。(三)各省代表男女選手游行場之四週。約經四十分鐘始畢。(四)體育會長希爾致詞。略謂舉行全國運動會之意。即欲使國民具有強身之基礎。現我國文化。已漸進步。而對於體育。亦在提倡之中。蓋人之強弱。與體育有密切之關係。如有強健之身。方能爲社會服務。故強國強種。體育實利賴之。武昌爲我國之中心點。亦軍事文化運動最盛之地。故此次大會。深望大眾振奮精神。獲得最優美之成績。又須力圖改進。爲將來參與萬國運動會之預備。俾得發揚國光。(五)總裁訓詞。略謂此次運動會。不特爲體育提倡全國運動。因全國運動會。運動員。不分南北。祇講一強。故希望各界亦以自治之精神。促成全國統一。(六)省會議長劉鎮華致詞。後有武漢各小學校臨時加入之團體操練。至十一時半。各省選手代表等。仍整隊出操。午後復舉行休息。至下午一時三刻。場內各職員與張總裁在會客廳聚議。報告第一日應賽之各種運動。且謂每日上午八點半與下午一點三刻。即在未開始運動前。須至此小聚。討論各種疑難問題。即整隊至場內。場口有軍警廿餘人守衛。凡胸前懸掛紅紙之徽者。皆可入內。否則不論何人。概須拒絕。記者因無職員名義。僅得實級徽章。因同時排隊入內。故未見阻。事前張總裁報告。謂場中設有觀台。專備新聞記者與休息之各選手坐憩。且新聞記者可在中臺上守候童子軍報告各次運動之結果。此外尚有入用口筒報告。故新聞記者可不必至場中探詢。故記者至臺上後。即安坐守候。距半小時百米徑賽已至第六次之結果。而尚未見童子軍來報告。其用口筒報告者。聲浪既低。又操湖北官話。彼雖用力大聲。而記者則不知其作何語也。且同時往往有二人用口筒報告二事。耳鼓中更聽不清。記者至此。因聞記者長陳君。何時可得各項運動之報告。陳君答曰。或待裁判員判定後可得。記者以發電不及對之。於是陳君告余可至場中自訪。記者得命大喜。即至場上向

各裁判員探問。約一小時後。又得場上記錄員王君之助。始得獲悉各項之結果。錄之於後。是日觀衆。以學校團體學生佔最多數。故不得暢觀之學生。皆踰足至近場之圍內。雖張總裁極力命童子軍攔去。但不一刻又聚集。是日各項運動。除千五百米賽。賽後錄錄三場決賽外。餘皆預賽。結果以廣東之成績爲最佳。華南次之。茲將各項運動結果。詳列於下。

百米預賽 第一次于文源(贛)。黃文遠(蘇)。馬子坤(粵)。時間一二又五分二秒。第二次廣家毅(蘇)。丁國瑞(直)。鄭書樞(湘)。一二又十分七秒。第三次曹錫章(浙)。朱寶璋(贛)。王治鵬(鄂)。一二又十分五秒。第四次張茂林(蘇)。崔炳次(蘇)。林天燕(粵)。一二又五分二秒。第五次倪紹求(蘇)。李敦忠(蘇)。張紹渠(陝)。一三秒第六次黃振(蘇)。丁國(鄂)。高文忠(晉)。一三秒又五分一秒。第七次劉振武(贛)。才榮(蘇)。張希藩(晉)。一二又十分二秒。二百米預賽 第一次劉國瑞(鄂)。林漢仁(閩)。丁明性(晉)。時間三一又五分二秒。第二次陳慶東(蘇)。尤家駒(贛)。黃鳳翔(浙)。二九又五分一秒。第三次王玉振(鄂)。田洪都(鄂)。胡維嶽(蘇)。二九又五分三秒。第四次楊榮生(贛)。涂鴻儒(湘)。劉士鵬(鄂)。二九又五分四秒。籃球預賽 華北與文華。第一二十與八之比。第廿二與十四之比。總共三十二與廿二之比。足球預賽 廣東培正學校與漢口青年會。第一二與一與二之比。第二二一與一之比。總共四十二與三之比。結果廣東勝。一千五百米決賽 第一名張煥龍(贛)。第二名李繼元(蘇)。第三名俞成(新)。

二百米預賽 第一次于文源(贛)。丁國瑞(直)。桂古泉(鄂)。時間二六又五分一秒。第二次黃文遠(蘇)。崔校德(晉)。趙俊傑(鄂)。二五又四分五秒。第三次晉級(蘇)。劉國瑞(鄂)。楊萬里(陝)。二六又五分四秒。第四次余家毅(蘇)。周廣然(新)。高文忠(晉)。二五又五分一秒。第五次朱寶璋(贛)。張茂林(蘇)。張希藩(晉)。二六又五分一秒。第六次劉振武(贛)。崔炳次(晉)。倪紹求(蘇)。二五又五分二秒。第七次王治鵬(鄂)。馬子坤(粵)。李敦忠(鄂)。二五又五分四秒。

名茶發售

本莊有辦廈門可成茶莊之武夷靈芝名色種及安溪一等鐵觀音發售

民國十三年五月廿七日 實叻順茂園茶莊啓

緊要聲明

吊橋頭福盛米店停業以來。今蒙各債主瞭解事。得了結。而本坡外埠諸人所欠之數。暫作甘字交收。君俾烈管。理代收。以理還代。但欠人之數。所有收據。據一概用。福盛收印。即應所欠。敝號數項。新交。君俾烈代收。爲幸。特此聲明。
民國十三年五月二十二日 吊橋頭福盛米店謹告

有銀出揭

啟者。諸君如要揭用銀項。至少三萬元以上。及有安富產。業作抵押。請向通美行內。接洽。利息格外從廉。倘蒙惠顧。無任歡迎。此佈。
大坡維多利亞路通美行內。甘榮謹啟。
民國十三年五月十日

振

昌

星漆木架坡街號五廿

專辦鐘表眼鏡牙科器具打金用品發售

總代理 瑞士衣力純時表 英國亞士牙器具



武彞名色 正泉藤水仙
精安熟香 正文圖名
工酒餘飯後 正文圖小種
超明目清心 理正和六味丸
選批發零沽 正和八味丸
一律歡迎 馳名藥莊
可成號茶莊
源順街五十一號
茂園茶莊公司啓
民國十二年八月廿六日

The Sincere Insurance & Investment Company, Limited
 (Incorporated in Hongkong)
 No. 14, Chulia Street
 Singapore Telephone No. 1746.

先樹其聲 施佈其能
 基本鞏固 遐邇知名
 各埠遍設 保障和平
 賠償快捷 有險無驚
 香先施保險置業有限公司
 司叻局
 正司理馬軒昂 謹啓
 副司理陳典芳
 本寫字樓現由修路拿律遷至租
 厘街一十四號
 各埠均有分設代理
 民國十三年四月一日

●譚遜氏治癩粉
 該藥粉專治 骨痛熱 馬來熱 傷寒
 症及其他熱帶發生之種種瘧症
 功效如神有家室者不可不各備一筒
 以應不時之需

星洲萊佛坊三十三號門牌
 英國藥房監製
 小坡大馬路三〇五號門牌
 聯合藥房亦有出售

Prepared only by
 The British Dispensary Ltd.
 33 Raffles Place
 Singapore.
 Also obtainable at United Pharmacy
 305 North Bridge Road

一九二四年四月十一日

成金藥房

新嘉坡陸佑街第八號

何壽南先生常駐診症

我國醫術不精妙性藥料每因天時地利之不同故醫術多殊本藥房有慨乎此特神農本草選意搜集中國正地道藥料製成各種藥水以應同胞治病之求既定藥力于一且助醫術之窮今新張伊始望蒙諸君以作招徠現在藥舖名太多難以盡錄愛國同胞素具振興土貨之同情甚望注意亦利權外溢之一助也

眼科各症水

花柳各症水

兒科平安水

除痰開胃水

白淫白帶藥水
 白濁刺痛藥水

達達權藥房馳名藥水

補肺人參燕窩糖精

人參羊肉汁

婦科毛鷄汁

外化學風油

驅風龍虎汁

此藥專治男婦老幼久咳痰喘氣喘咳嗽肺癆吐血等症每日用一匙

此汁治感風頭痛眼花潮汗手足麻木半身不遂血虛肚痛等症立見奇功

精治四時不正之氣蛇虫咬傷湯火灼傷跌打刀傷等症

三蛇猛虎 最大電力 蛇蝎不傷 虎死不去 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕

新龍虎汁 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕

氣血一虧 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕

瘡癤腫毒 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕

男婦老幼 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕 驅風去濕

石成金藥房主人謹啓

民國十三年三月三十一日



爲母者之注意

星洲一埠中 強健之嬰孩 多食濃力蘇 嬰兒粉爲代 乳之品無日 由嬰兒之以 此代乳粉爲 食品者以數 千計



是以如爾 欲之兒童 強健者則 當購買此 代乳粉以 喂之也蓋 此代乳粉 之製造由 始至終均 未經人手 之接觸精 潔與恒久 萬無一失 之唯一好 代乳粉也

總代理英商聯合有限公司(英京註冊)
 住嘉坡中街門牌一百一十一號

福建廈門

可成茶莊

天下馳名 武夷靈芝名色種

安溪一等鐵觀音 須防假冒

福建廈門

詔廠齋藥酒

中外賽會六次得獎

天下馳名須防假冒

大東影相館



住亞米連街一號(即同德書報社街頂)德律風一九〇〇

上圖爲去年馬婆展覽會得第一獎 李鏡仁相師啓

中華民國三十三年六月十號

禮拜二

叻報

第十二頁

甲子年五月初九日

南洋要聞

荷屬

●創辦婦女夜校之第一聲
荷屬。教本女學校。某女教師鑒於荷屬婦女之思想。終日除吃飯及縫紉外。無他事。是以特設婦女夜校。以爲婦女之進德。聞其學費甚輕。不久將成立云。

世界咖啡產額與荷屬

荷屬。一九二四年。似將爲荷屬咖啡業。有利可圖之一年。自廿五年以來。世界所產咖啡。荷屬佔其半。自廿五年以來。荷屬咖啡產額。因歐洲需要增多。已於一九二三年中。大爲減少。荷屬咖啡產額。自一九二三年中。至本年三月共計四九七八萬包。而其前一年則僅爲三九〇萬包。荷屬咖啡產額。亦大減。據估計約爲二千萬包。全世界之咖啡產額。亦大減。荷屬咖啡產額。佔計爲一千一百萬包。而平常則爲一千八百萬包。世界每年共需咖啡二千一百萬包。荷屬咖啡產額。佔計爲一千一百萬包。則世界咖啡產額。將有過剩之虞也。自一九二二年以來。荷屬咖啡產額。此蓋由荷屬一九二四年產額將大減少所致。加非價格。則更趨增。一九二三年中加非價格。在四十四盾。及四十六盾之間。迨及一九二四年。竟增至每担五十八盾四角之價格。有多數之種植園。已將其一九二四年定期。以五十二盾之價格。售出。爪哇產額之加非產額。將一九二三年之早季。而大減少。爪哇本年產額。預計爲五十一萬五千担。而一九二三年中。則預計爲六萬担。荷屬所有加非之總產額。與一九二三年所產不多。據某公司之預計。各種加非之總產額。爲九十七萬六千担云。

法屬

安南之對外貿易

南折訊。安南對外貿易。近十年來。頗有進展。自歐戰停息以來。進步尤速。其貿易總額。一九一四年爲五萬九千八百餘萬法郎。至一九一九年。則增至十八萬萬法郎。其後數年。則復見增進。此固半由於戰後物價昂貴之結果。然安南恢復與國際變更。以及法郎價格之跌落。實亦不無關係也。

一九一五年	二四、四一七	三四五、〇九三
一九一六年	三三四、九五六	三九〇、九八一
一九一七年	三七三、五五五	四三〇、〇〇〇
一九一八年	三六三、三八三	四五四、五〇四
一九一九年	七五一、〇七三	一、〇五〇、八九三
一九二〇年	一、〇九五、一〇〇	一、一八八、〇七三
一九二一年	一、〇七五、九三〇	一、四七三、一二五
一九二二年	一、〇六六、七四一	一、二七三、九〇〇

安南最初之關稅。乃根據一八九二年一月十一日法國本國關於保護政策性質之關稅法。而加以變更。即於該年由法總統下令施行。是爲安南關稅制度之基礎。其後法政府爲培養該地居民之經濟能力。及發展我國國民商業上之權利起見。于一八九三年及一八九八年。以大總統令于當地所不得輸入之貨物。則爲獎勵起見。加以保護。惟其稅則對法一切輸入貨物。概行免稅。而對於該地輸往法國之貨物。則除少數外。本國仍徵其進口稅。故安南商人以其反於互惠之旨。屢請修改。俾該地產物之輸入法國。得以較爲自由。當時法之殖民總長。頗然其說。一九〇八年特派委員會調查最適當於殖民地經濟發展之關稅制度。一九〇九年調查告終。一九二〇年三月廿九日。以命令更訂稅則。頗有更改。大抵互惠之範圍較寬。而保護之程度加甚。其後該地產物。雖屢有更移。而後尤然。而大體之趨勢。故輸出貿易之增進。更速於輸入也。

暹羅

暹羅國勢與僑暹華商

暹羅函云。暹羅密運我國。息息相關。而暹羅商之盛衰。尤足影響我國之國計。茲就最近調查所得。分述如左。

一、財政。暹羅財政。近因暹王奢侈。實屬無度。內府不足支取。國庫出入斷不相抵。上年國庫支出。竟超過當年預算。暹羅以陽曆四月一日爲新年。八百餘萬鎊。佔收入總額十分之一。有奇。故今年預算將各部經費大加裁減。甚至禁止出洋留學。其意欲可見一斑。聞近日已借到英款三百萬鎊。以九六計算每年六厘利息。惟不須何種物業擔保。其國際間之財政信用。迥非我國所能企及也。

二、交通。近日暹羅建築。當以跨過暹羅與南河之大橋爲最大工程。該橋中間爲火車鐵道。可以聯絡東西北三線。兩旁可通車馬。此橋若成。可以由英屬暹羅中聯邦經往法屬安南。暹羅鐵路。或暹羅青島鐵路。由法人包辦。或謂暹羅之西線鐵路。本由英人包辦。故所設之鐵軌。可與英屬之馬來聯邦鐵路。而東北二線之鐵道。向爲德人包辦。其鐵軌與西線大小不同。今暹羅英人之請。便全國之火車可通於英屬。則勢必將北東二線舊軌換新。其所費實不貲矣。

星洲南洋江夏堂啓事並報告第四次募捐數目

本堂籌募捐款現已積滿行茲爲慎重起見議定由董事部職員帶印本堂圖記之捐冊共同出函向各同宗勸募捐款俟捐有成績後由董事部定期登報派收捐員收捐募捐員但有勸募捐款之責並無收捐之責無論捐多少並無臨時收捐之舉各同宗熱心認捐者於此辦法應請注意以防冒收之弊是幸

本堂成立伊始所有建設在在需款經大會時當場議決由各同宗團體出資募捐深蒙同宗諸君熱誠輸將宗誼可風茲將第四次認捐芳名登列報端藉以表揚仁風至以後續捐數目容後陸續登報

黃有慶君樂捐一千大元	黃錦盛號樂捐二百大元
黃鄭官君樂捐二百大元	黃開基君樂捐二百大元
黃金蘭君樂捐一百大元	黃禮芬君樂捐一百大元
黃福和興樂捐一百大元	黃清於君樂捐一百大元
黃卓儀君樂捐一百大元	黃卓水君樂捐一百大元
黃三碧君樂捐一百大元	黃大明君樂捐一百大元
黃崑泉君樂捐一百大元	黃淺君樂捐一百大元

計十四條共捐銀二千六百大元正
連上四次計五十三條共捐銀一萬五千五百五十五元正

星洲南洋江夏堂董事部公啟
大中華民國三十三年四月廿九日

賠償快捷

啟者小店於五月三十號下午七點半鐘因三樓失火致遭波及所有貨物均被水漬火燒損失甚鉅幸蒙前向先施保險有限公司買有保險險一經報到即蒙該公司派員查驗按照損失如數賠償足見其辦事通融有以致此特登報端以鳴謝忱并介紹僑胞之欲保障財產者知所趨向焉

星加坡沙義士的力廿二號劉澤記謹啟
民國三十三年六月三日

聘請經紀

現本坡有資本雄厚之水火保險大公司欲聘接理保險一人各件從優倘有願就此席者請將住址姓名列明投函本報第五百零七號信箱本公司係洋人資本投函者用中文文均聽其便如不合者恕不答復

一千九百二十四年五月一號 啟



E. O. Gammeter & Co., 25, Malacca Street, Singapore.

鐘錶業請注意市場之趨勢

時至今日好鐘錶在市場上需要似乎有限而民中大都要求價格低廉之物現在有一種鐘錶價格極廉其出產之價格而品質則又極好這種鐘錶形式精巧美觀看起來好像是很高貴而耐時耐走動之機件是實圓形須知製造此種精良機件之製造家迄今已各開十五年了我們出售此種好鐘錶取價從廉以便人可以有力量購買我們設在加爾各答之分公司需數百打以供印度方面買主之需要我們每月要用百打以供馬來半島及荷屬爪哇之需要我們於定購大批此種鐘錶時較他人得較低之價格因爲他們的需要比較我們爲少此種價格低廉之鐘錶我們可以供給諸君一種好鐘錶在他處諸君如出低價就要把品質劣者而你們們有許多鐘錶商明瞭此種情形他們販賣我們的鐘錶業狀況甚好有些商家對於我們所登之廣告以爲借端或者我們沒有能夠去和他們接洽現在請諸商家把我們這一次登之廣告剪下來連同你們營業用之卡片寄來我們就可以向你們說明我們的貿易條件並開明十五種(雙馬頭標)鐘錶的價格特再廣告

星洲馬六甲街十五號甘密達公司



郵政總局告示

爲曉諭諸人等知悉現在建築郵政總局之地址定於每日上午六點七點兩小時內用炸藥炸石惟於炸石之前及於炸石之進行必鳴警笛并有執紅旗之人立於附近該地址之路以上示戒告因此於炸石時間之內來往人等不宜經過附近該地址之路徑不然則於炸石之時各宜謹慎以免受炸石之危險特此佈告

大英一千九百二十四年六月九號 告示

吉屋出賃

茲在下基有屋五間門牌第一四一、一四二、一四三、一四四、一四五、一四六、一四七、一四八、及一四九等號欲即招人承租此類房屋可作爲店舖及住家之用有合意者請至連密打街D'Almeida Street與敏拉洗氏S. Manasseh接洽可也

一九二四年五月三十一號



石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓

全披露

險並保麼多車 各種損失 賠償則快捷公道保價按最低廉
便僑胞財產永爲穩固區離保務皆備商業中不無少補耳仍蒙移玉一律歡迎

國中之保險事業多操於中國人之保險公司故本公司之設備完全保水火

總代理 香港永樂街瑞昌西商行
石叻 坡羅 太平 庇能



每瓶壹員 每打拾員

鸚鵡牌補肺止咳丸

此丸乃西來助肺之良藥兼能呼吸之要品考訂精
密確能與肺膜性質相宜凡肺癆咳嗽之病無論年
久症之輕重一經服食立能止咳痰當見喘喘滋潤
口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸
永無傷損每次服九四粒每日可服二次自可順氣
除痰去則咳自止其肺自壯自呼吸自勻若能時
常時常備用肺病可免闔家子女可保無痰驚之患
肺體既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也幸
告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬



批發相宜



每瓶價銀壹員

凡有月事各病者皆可放心吞服服法祈于經期前約
茶鹽水送下俱合不必嚼爛不可與飯不用戒口服後
腹內易有些微疼痛藥氣運行去瘀生新耳
痛如法吞服則下月經期必自準細身體健
暢適與女科中護身之寶屢試屢驗之良藥也
一血海枯槁此丸可治一經血運行不循常道此丸
可治一經水紫黑此丸可治一經水淡紅此丸可
治一經水如米泔此丸可治一經水寒凝
塊此丸可治一經水結成塊此丸可治一經
前經後及經行時腹內脹痛此丸可治一氣虛血
少或痛或熱此丸可治一白帶赤帶白淫血虛
丸可治一經來時肚痛利此丸可治一經水
或多或少或早或遲此丸可治一似孕非孕結聚
沾冷時常吞酸噎膈此丸可治子宮發熱或子宮虛
冷治一胎動不安非行腹痛五以前此丸可治



南洋總代理
石叻庇能
現羅會豐商店

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體衰弱設遇血盡則百體自枯是故凡人不能無血者誠乃人身之活寶也然吾人欲究身壯力健之術者必以多血爲適宜若近今之衛生家雖常服各種補品而未得十分壯者何也其故因我國理化未精藥物一素鮮研究所以滋補劑絕未良明不知多血爲要義此卽吾身不強之由來也速請嘗試能壯心力身體之人造自來血凡有心虧血虛破金 血吐 面黃 肌瘦 頭暈 眼花 耳聾 腎虧 四肢無力 手足酸軟 身脚腫 皮薄 婦女月事經痛不調 五癆七傷 諸虛百損等症服之自然心經多血漸血氣暫充身體 自固則百病自可不染是故欲強身體者不可不以補血爲先欲補血者以服人造自來血爲最有效驗之品無論老人年少婦女孩童均皆合服請速試之

▲價目
大瓶二元 每打二十元
小瓶一元二角 每打十二元

服法 每日三次每次一湯匙飯後用清水開服



英文(菓子)
鹽(及以羅)
一等字是英
京智西以羅
有限公司之
註冊商標

以鹽菓子鹽菓子乾菓子粉入
即消化味甘適口日用不可少之
飲品全無耗費老少強弱均合飲
用藥師著名醫生介紹為治大便
閉結肝部不調膽汁不勻食物不
化頭腦昏痛血輪不潤通身不遂
夜寐不寧身有水濕風軟等症之
唯一妙藥凡住於熱帶地方者用
之尤合

ENO'S
FRUIT SALT

氣噴正真

油車機滑
LUBRICATING OILS



廠工器機
FOR FACTORIES

G. E. L. M. C. O. } For cylinders
M. C. O. } of semi-diesel
engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.), Ltd.,

(Incorporated in England.)

平常車油	彈油	汽機油	M C O 機油	L M C O 油	G E 輪機油
七號	十二月廿	百廿三年	英一千九	註冊	(在英倫)
油有限公司	亞細亞火	費者	等及最省	上之最優	油均為市
本公司製	各種車	油均為市	上之最優	等及最省	費者

南洋總代理 叻 吡 峇 羅 會 豐 商店

先天後天

此丸一治老人氣血兩虧精神困倦筋骨疼痛手足麻木
夜溺頻多頭眩眼花速宜服之不特疾去而身強精神百
倍且得步履輕健顏顏延年之益 一治小兒瘦弱多
病不肯長成服之潛滋暗長極易長大培元固本智慧日
生幼年根本受補到老康健 一治耳聾耳鳴聲息不聞
無論新久老少均可使之服 一治無論陰虛氣虛血虛
醫藥無功虛不受補之人若肯久服可保身體常康精神
煥發行動耐勞寒冬手足不冷暑夏體不熱衛生者信而
則不老長生之訣何必舍此他求哉

服法每日三次每次服三粒



此上等牛乳乃由荷蘭一最豐足
草料之牧畜場所養之牛所取出
其中含有多量牛乳之凝結質凡
各旅客及院中用以和茶或咖

啡沖作飲料
暨輪船上用
作配置食品
之用均無不
宜且乳中並
無細菌及各
種微生蟲尤
為嬰兒最適
合最易消化
之食料

英京醫學報對於此種罐詰牛乳

曾賜以評語如下

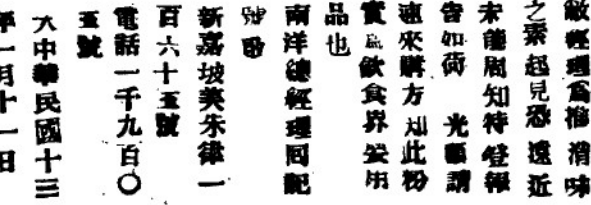
考驗此乳實在最富之牛乳中

曾有絲毫欠缺滋養之

總代理處美隆洋行

（請看一看）

可 由 唐 人 各 大 司 公 啓
緞 吉 羅 怡 公 司 啓



▲不傷腸胃肉

民國十二年二月一日

上海通訊。臧致平最忠於老段者也。富李厚基督閩。

友。如光雲錦之流。則承旨絃鶴臺旨。勸勿與陳炯明決裂。只圖保守閩南地盤。蓄積勢力。徐圖機會。進則收福建全省爲己有。退亦足與浙江爲犄角之

同鄉惠交來捐款芳名列下

(恕不稱呼)

林乾增二百元 楊以熾一百元 鄭興德一百元
李榮瑞一百元 周學祀六十元 林俊興六十元

(恕不稱呼)

楊以燭	一百元
周學吧	六十元
鄭興德	一百元
林俊興	六十元

凡體捐之類則有已交未清者恕交清後登報數
現暫未列入以別手錄此啟

籌辦重修福州會館幹事部謹

民國十三年四月廿二日

啟者本廠總辦境內隆興棧火礱所出之青
標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推
此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成
顆粒既屬圓勻色澤又極潔潤而且香甘可
口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨
多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻
向來僅由十八間吳祥和一家經理并無分
託他人茲更精益求精認真選剔以期無負
諸君之雅愛爰特將青標商標向當地政
府註冊登明憲報俾得週知但恐有射
利之徒以偽亂真或僞作本棧商標以圖
本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用
特將此商標圖式聲明廣告如有以上各等
情弊本棧定當控究倘諸君子得知其
僞所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併
聲明各宜自諒特此預告

暹京 隆興棧火礱廠叻代表王崑圖 啟
網略

民國十二年四月廿九日

實業救國

近况

○外蒙古之商業

(11)

○世界經濟上糖之地位 (四)

○廣告

新加坡中華書局經售
文明書局新書

△ 意 注 △

王介甫文	二角半	音注王孟詩	一角半	青年衛生必讀	角半
梅伯言文	二角半	音注王孟詩	一角半	美國海軍史	八角
姚燮傳文	二角	音生草柳詩	一角	最新國藝去	二角半
曾子固文	角半	音生二蘇文	二角半	家運常盛	三角
蘇靈川文	壹角	白話雪信賴本	四角	亂琴戲曲譜	五角
蘇東坡文	四角	白話所界尺牘	四角	相人秘訣去	角半
韓昌黎文	四角	普通寫信法	一元	宋朝詩的小說	二角半
曾滌生文	角半	工人寫信法	三角	戲曲大全	三元二角
歐陽修文	一角	寫便條法	二角	柳公權玄秘塔	一角
				中國改正字彙	一角

啟者書報中路馬六甲
CHUNG HWA BOOK CO.,
03 South Bridge Road, Singapore.
日八月九年二十歲戊

◆輪船入口◆

[illegible]

楊香 耀宗 馳名花柳聖藥

第一搜毒丸 專治入
本藥專治一切花柳毒症，無論新舊，服之即效。每瓶一元，大瓶二元。
骨痛水 專治一切骨節疼痛，跌打損傷，服之即愈。每瓶五角。
除毒水 專治一切皮膚毒症，如疥癩、濕疹等，洗之即愈。每瓶二角。
不憂丸 專治一切男婦虛弱，服之即效。每瓶一元。
化毒膠 專治一切花柳毒症，服之即愈。每瓶一元。
理腎丸 專治一切腎虛，服之即效。每瓶一元。
生肌膏 專治一切金瘡、刀傷，貼之即愈。每瓶二角。
婦科藥丸 專治一切婦科疾病，服之即效。每瓶一元。
清補丸 專治一切虛弱，服之即效。每瓶一元。

批發店商會 金太庇怡石 保平能保叻

元澤堂 聖藥



本堂藥
(一) 功效神速 凡花柳毒症，服之即愈。
(二) 不墜不瀉 凡花柳毒症，服之即愈。
(三) 預防花柳 凡花柳毒症，服之即愈。
(四) 價值低廉 凡花柳毒症，服之即愈。



拔毒藥膏 癰疽藥丸
生肌藥膏 癰疽藥丸
婦科藥丸 清補丸

二月一年二十

伍泉 巧泉

馬應眼科丸
專治一切眼疾，服之即愈。每瓶一元。
珠寶丸
專治一切珠寶，服之即愈。每瓶一元。

安公司

號七牌門街栢松徑

安公司
專治一切疾病，服之即愈。每瓶一元。
肺癆丸
專治一切肺癆，服之即愈。每瓶一元。
止咳丸
專治一切咳嗽，服之即愈。每瓶一元。

女寶丹
專治一切女寶，服之即愈。每瓶一元。
保產安胎
專治一切保產安胎，服之即愈。每瓶一元。